

det comminationi, eloque de causa per anticipationem hic inseritur, antequam Moses minas Dei refutisset populo.

VERS. 59. — LOCUTUS EST MOYES UNIVERSA VERBA HEC AD OMNES FILIOS ISRAEL. Verba, scilicet sententiam mortis à Deo latam in omnes murmuratores ab anno 20 et supra v. 29.

ET LUXIT POPULUS NIMIS. Valde, mirum in modum, tum ob sententiam hanc mortis in se latam, tum ob mortem miserabilem exploratorum, quam oculis conspexerant.

VERS. 40. — ET ECCE MANS PRIMO SURGENTES, ASCENDERUNT VERTICEM MONTIS, Idmixit, ut sic statim penetrarent in Chanaan. Ecce stulti dum fugient vita, in contraria currunt: Hebrei autem aversi à Chanaan, jam in cam praecepit ruunt sine consilio, nuto et ope Dei, id est utrobius inobedienti, utrobius multeatur et ceduntur.

Appositum apogolum narrat Cleobulus apud Plutarch, in Convivio septem sapientum: Luna, ait, à matre petit, ut sibi tunicae congruentem texeret. Cui mater: Quomodo id possim, cùm jam te plenam, jam semiplenam, jam corniculatam videam? Sic homini fatuo et vitioso nulla est mensura: stultus enim ut luna mutatur, nunc animosissimus est, nunc timidissimus, nunc parat, nunc rebellat. Verè dixit Valer. Max. I. 4: Dux in consilio posita est virtus militum. Et Archidamus videns filium suum nimis temerè contra Athenienses pugnare: Aut tibi, sit, tibi sum agende, aut minuenda audacia. Et Phocion pugnaturus contra Macedones, cùm multo juvenes accuratestes suaderent ei ut in colle castri colloquaret: O Hercules, ait, quād multos duces, milites tērō perpancos! notans juventum temeritatem, que duci praeire concuraret, cùm militis sit non dare consilium, sed exequi; testis est Plutarch. In Apoph. Apud Macedones injussu ducis arma capere, in ordines ire, aut hostes invadere, lego

CAPUT XV.

1. Locutus est Dominus ad Moysen, dicens:

2. Loquere ad filios Israel, et dices ad eos: Cùm ingressi fueritis terram habitationis vestre, quam ego dabo vobis;

3. Et feceritis oblationem Domino in holocaustum, aut victimam, vota solventes, vel sponte offerentes munera, aut in solemnitatis vestris adolescentes oboitem suavitatis Domino, de bobus, sive de oībus:

4. Offeret quicunque immolaverit victimam, sacrificium simile, decimam partem epuli, consperse oleo, quod mensuram habebit quartam partem hin:

5. Et vinum ad liba fundenda ejusdem mensuram dabit in holocaustum sive in victimam. Per agnos singulos

6. Et arietes erit sacrificium simile duarum decimarum, que conspersa sit oleo tertia pars hin:

7. Et vinum ad libamentum tertiae partis ejusdem mensuram offeret in odore suavitatis Domino.

militari severè cavebatur, ait Alexander ab Alex. I. 5, cap. 20: Philippus rex Archidamum morte mactavat, quod cùm eum perseverare cum armis jussisset, ille deposuisset; testis est Alcian. I. 14. Sub Lysandro classis Lacedemoniorum prefecto, Dercyllides accusatus quod ordinis non servasset, ignominie causa stare jussus est scutum p̄r se ferens. Hec enim non servati ordinis pena est, inquit Xenophon.

PATR. SUMUS ASCENDERETE AD LOCUM, DE QUO DOMINES LOCUTUS EST, QUA PECNAVIMUS; quasi dicant: Fuitus inobedientes Domino, jam facti nos penitent, cupimus obediere Deo, nec cogitare de redditu in Ægyptum, sed statim per montes pervadere in terram promissam. Verum rursus peccant inobedienti: jussert enim Dominus, ut revertentur per viam maris Rubri.

VERS. 44. — AT ILLI CONTENEBRATI (executæ inobedientiæ et cupiditate, penetrandi in Chanaan, nolentes acquiscere iudicio Mosis) ASCENDERENT IN VERTICEM MONTIS, in quo habitabant Chananei et Amalecite, qui invadentes Hebreos cederunt. Facili enim erat eis alto loco positis, Hebreos agri ascendentes dejicere et deturbare. Hinc prudentes illi bellū ducantes edidit et praeoccupant loca edita, item secundum ventum, solem et pulvrem. Hoe faciebat C. Marius insignisdux Romanorum, qui Cimbros devicit: unde cùm Populus Silo hostium dux Mario significeret: St es, o Mari, magnus imperator, veni, et preflio decerne; respondit Marius: Imò si tu es magnus imperator, coge me invitum ducetere. Ita Plutarch. in Mario.

VERS. 45. — PERSECUTUS EST OS USQ̄ HORMA. Est prolepsis: Horma, enim, id est, anathema, vocatur hic terra que postea a strage ibi edita ab Hebreis, vocata est Horma, Num. 21. 5. Horma ergo significat hic terminum, et limites terra, postea percusse ab Hebreis. Ita Abulensis. Alii putant hoc Horma alium esse locum, qui aquē ut ille c. 21, 5, dictus sit Horma, à clade hac et anathemate Hebreorum.

CHAPITRE XV.

1. Le Seigneur parla à Moïse, et lui dit :

2. Parlez aux enfants d'Israël, et ditez-leur: Lorsque vous serez entrés dans le pays que je vous donnerai pour y habiter,

3. Et que vous offrirez au Seigneur, ou un holocauste, ou une victime pacifique, en vous acquittant de vos œufs, ou en lui offrant volontairement vos dons, ou en faisant brûler dans vos fêtes solennelles des offrandes d'une odeur agréable au Seigneur, soit de bœufs ou de brebis, ce sacrifice sera toujours accompagné d'une oblation de farine et d'une libation de vin; mais la quantité de la farine ou du vin sera plus ou moins grande, selon la qualité de la victime.

4. Quiconque donc aura immolé un agneau pour l'hostie, offrira pour le sacrifice de farine la dixième partie d'un éphî, mêlée avec une mesure d'huile, qui tiendra la troisième partie du hin:

5. Et il donnera pour les libations la même mesure de vin, soit pour l'holocauste, soit pour la victime pacifique. Il donnera, dis-je, cette même mesure pour chaque agneau.

6. Mais pour chaque bœuf, il offrira en sacrifice deux dixièmes de farine mêlée avec une mesure d'huile de la troisième partie du hin.

7. Et il offrira pour les libations la troisième partie de la même mesure, comme un sacrifice d'une odeur agréable au Seigneur.

8. Quando verò de bobus feceris holocaustum aut hostiam, ut imples votum, vel pacificas victimas,

9. Dabis per singulos boves similares decimas consperse oleo, quod habeat medium mensure hin:

10. Et vinum ad liba fundenda ejusdem mensura in oblationem suavitatis odoris Domini.

11. Sic facies

12. Per singulos boves, et arietes, et agnos, et heudos.

13. Tam indigenæ, quam peregrini,

14. Eodem ritu offerent sacrificia.

15. Unum præceptum erit atque iudicium tam vobis, quam advenis ter.

16. Locutus est Dominus ad Moysen, dicens:

17. Loquere filii Israel, et dices ad eos :

18. Cum veneritis in terram quam dabo vobis,

19. Et comedentis de panibus regionis illius, separabitis primitias Domino

20. De cibis vestris. Sicut de arcis primitias separatis,

21. Ita et de pulmentis dabitis primitiva Domino.

22. Quid si per ignorantiam preterieritis quidquid horum, quia locutus est Dominus ad Moysen,

23. Et mandavit per eum ad vos, a die quā cepit iubere, et ultra,

24. Obligabit facere multitudine: offeret vitulum de armento, holocaustum in odore suavitissimum Domino, et sacrificium ejus ac liba, ut ceremonia postulant, hincunq; pro peccato :

25. Et rogabit sacerdos pro omni multitudine filiorum Israel: et dimittetur eis, quoniam non sponte peccaverunt, nihilominus offerentes incensum Domino pro se, et pro peccato, atque errore suo :

26. Et dimittetur universæ plebi filiorum Israel, et advenis qui peregrinantur inter eos: quoniam culpa est omnis populi per ignorantiam.

27. Quod si anima una nesciens peccaverit, offeret capram antinicalam pro peccato suo :

28. Et deprecabitur pro ea sacerdos, quod inscia peccaverit coram Domino: impenitentie ci veniam, et dimittetur illi.

29. Tam indigenæ, quam advenis una lex erit omnium, qui peccaverint ignorantes.

30. Anima verò, que per superbiam aliquid commiserit, sive civis sit ille, sive peregrinus (quoniam adversus Dominum rebellis fuit), peribit de populo suo :

31. Verbum enim Domini contempsit, et præceptum illius fecit iritum: idcirco delebitur, et portabit iniuritatem suam.

32. Factum est autem, cum essent filii Israel in solitudine, et invenissent hominem colligentem ligna in die sabbati,

33. Obtulerunt eum Moysi et Aaron, et universæ multitudini;

34. Qui recluserunt eum in carcere, nescientes quid super eo facere deberent.

8. Mais lorsque vous offrirez des bœufs, ou en holocauste ou en sacrifice, pour accomplir vos veux, ou comme des hosties pacifiques, pour remercier Dieu, des grâces que vous aurez reçues, ou pour lui en demander de nouvelles,

9. Vous donnerez, pour chaque bœuf, trois dixièmes de farine mêlée avec une mesure d'huile de la moitié du hin;

10. Et vous y joindrez pour offrande de liquide la même mesure de vin, comme une oblation d'une odeur très-agréable au Seigneur.

11. Vous en userez de même.

12. Pour tous les bœufs, les bœliers, les agneaux et les chevaux que vous offrirez.

13. Coux du pays et des étrangers également.

14. Offriront les sacrifices avec les mêmes cérémonies et les mêmes proportions.

15. Il n'y aura qu'une même loi et une même ordonnance, soit pour vous, soit pour ceux qui sont étrangers, et qui ont embrassé votre religion.

16. Le Seigneur parla à Moïse, et lui dit :

17. Parlez aux enfants d'Israël, et dites-leur :

18. lorsque vous serez arrivés dans la terre que je vous donnerai,

19. Et que vous aurez mangé des pains de ce pays là, vous mettrez à part les prémisses de ce pain que vous mangerez pour les offrir au Seigneur.

20. Comme vous mettrez à part les prémisses des grains de l'aire,

21. Vous donnerez aussi au Seigneur les prémisses de la farine que vous pâtirez pour manger.

22. Que si vous oubliez, par ignorance, de faire quelques-unes de ces choses que le Seigneur a dites à Moïse,

23. Et qu'il vous a ordonné par lui, dès le premier jour qu'il a commencé à vous faire ces commandements, et depuis,

24. Et si toute la multitude du peuple est tombée dans cet oubli, ils offriront un veau du troupeau en sacrifice, d'une odeur très-agréable au Seigneur, avec l'oblation de la farine et des liquides, selon l'ordre des cérémonies que l'on vient de marquer, et un bœuf pour le péché.

25. Et le prêtre prie pour toute la multitude des enfants d'Israël, et leur sera pardonné, parce qu'ils n'ont pas péché volontairement. Mais quoique leur faute ne soit pas volontaire, ils ne bâisseront pas néanmoins d'offrir l'holocauste au Seigneur pour eux-mêmes, pour leur péché et leur ignorance :

26. Et il sera pardonné ainsi à tout le peuple des enfants d'Israël, et aux étrangers qui seront venus demurer parmi eux, parce que c'est une faute que tout le peuple a faite par ignorance.

27. Qui si une personne particulière a péché par ignorance, elle offrira une chèvre d'un an pour son péché :

28. Et le prêtre prie pour elle; parce qu'elle a péché devant le Seigneur sans le savoir, et il obtiendra le pardon pour elle, et sa faute lui sera remise.

29. La même loi sera gardée pour tous ceux qui auont péché par ignorance, soit qu'ils soient du pays ou d'étrangers proselytes.

30. Mais celui qui aura commis quelque péché par orgueil et par mépris pour la loi du Seigneur, pérra du milieu de son peuple, soit qu'il soit citoyen ou étranger, parce qu'il a été rebelle au Seigneur.

31. Car il a méprisé la parole du Seigneur, et il a renié la voie son ordonnance: c'est pourquoi il sera exterminé, et il portera la peine de son iniquité.

32. Or, les enfants d'Israël étant dans le désert, il arriva qu'ils trouvèrent un homme qui ramassait du bois le jour du sabbat.

33. Et l'ayant présenté à Moïse, à Aaron, et à tout le peuple,

34. Ils le firent mettre en prison, ne sachant ce qu'il devait faire, jusqu'à ce que Moïse eût consulté le Seigneur.

55. Dixitque Dominus ad Moysen : Morte moriarum homo iste, obruat eum lapidibus omnis turba extra castra.

56. Cumque eduxissent cum foras, obruerunt lapi-
dibus, et mortuus est, sicut praecepit Dominus.

57. Dixit quoque Dominus ad Moysen :

58. Louquere illis Israel et dices ad eos ut faciant
sibi simbolas per angulos paliorum, ponentes in eis
vittas hyacinthinas :

59. Quas cum viderint, recordentur omnium man-
datorum Domini, nec secessent cogitationes suas et
oculos, per res varias fortunantes ;

40. Sed magis memores praeceptorum Domini fa-
ciant ea, sicutque sancti Deo suo.

41. Ego Dominus Deus vester, qui eduxi vos de terra
Egypti, ut essem Deus vester.

COMMENTARIUM.

VERS. 2, 5 et 4. — CUM FERERIS OBLATIONEM DOMI-
NO IN HOLCAUSTUM, AUT VICTIMAM PACIFICAM, ETC., OR-
FERET QUICUMQUE IMMOLAVIT VICTIMAM, SACRIFICIUM
SIMILE, HINC, ET EX ALIIS LOCIS PATER, LIBAMINA TANTUM
ADDI SOLENT IN HOLCAUSTUM ET VICTIMAM PACIFICAM; NON VERD
IN VICTIMAM PRO PECCATO, EDO QMID IN EA NULLE CARNES DEO
ADOLERENTUR. LIBAMINA ENIM TANTUM ADDICHTANT CARNI-
BUS, TANQUAM CONDICTIONA CARNUM, UPTO QUAZ GRANT
INSTAR CIBI ET CONVIVI DEI, QUOD PER TALIA CONFIDIR SO-
LET. EXCIPTE TAMEN LIBAMINA HOSTIE PRO PECCATO IN
MUNDATIONE LEPROSORUM, DE QIBUS LEVIT. 14, 11, ubi
NOTA. LIBAMINA ERANT TANQUAM APPENDICES, VEL CONDI-
MENTA SACRIFICII, ERANTQUE QUINTA, SCILICET PRIMO, SI-
MILA; SECUNDU, OLUM; TERTIO, VINUM; QUARTO, SAL;
QUINTO, THYMUS; SED QUA SAL ET THYMUS ERANT, HINC
CERTA CORMA MENSURA HIC NON PRESCRIBITUR, CETERORUM
ALIUM TRIMUM PRESCRIBITUR.

Nota secundo. Olei et vini in libando, semper eadem
mensura statuuntur.

Quare, quanto post egressum ex Egypto, et in
qua[m] mansione, lata sit h[ab]et lex, et alia que intinxen-
tur hoc c. et seq. usque ad c. 20. Respondeo : Id in-
certum est. Nam Moses propter hic septendecim man-
siones : ultima enim, cuius meminit cap. precedit, fuit
decima quinta in Rethyma : cap. verò 20, v. 4, narrat
eos venisse in Cades, ubi fuit trigesima tertia man-
sione : reliquias ergo medias, puta septendecim, silet et pra-
terit. Verisimile tamen est, omnia haec secundo anno
egressus ex Egypto esse dicta et facta. Nam cinere
vitula rufa, de quo c. 19, non diu caruisse videntur,
ob cereras purificationes hec cinere necessarij facien-
das, post institutas in Sinai ceremonias, sacrificia, et
sacerdoties.

Vers. 3. — ADOLENTES ODOREM SUAVITATIS, CREMAN-
TES, SCILICET VICTIMAM; QUAZ CREMANIA ERAIT IN ODOREM
SUAVITATIS, ID EST, DEO ERAIT ACCEPTA ET GRATIA, UT NOLIS
GRATIAS EST ODOR ALIQUIS SUAVISSIMUS, V. G., THYRIS, ROSE,
MUSCI, ETC.

DN BOROS, SIVE DE OVIBUS, aut hircis, sive hædis, ut
pater v. 11.

PER AGNOS SINGULOS. — HEC VERBA AD PRÆCOLENIA

55. Alors le Seigneur dit à Moïse : Que cet homme soit puni de mort, et que le peuple le lapide hors du camp.

56. Ils le firent donc sortir dehors, et le lapidèrent,

et il mourut selon que le Seigneur l'avait commandé.

57. Le Seigneur dit aussi à Moïse :

58. Parler aux enfants d'Israël, et dites-leur qu'ils mettent des franges en forme de houppes aux quatre coins de leurs manteaux ; et qu'ils y joignent des bandes de couleur d'hyacinthe, ou de bleu céleste qu'ils mettront tout autour :

59. Afin que les voyant, ils se souviennent de tous les commandements du Seigneur qui est dans le ciel, et qu'ils ne suivent point leurs pensées, ni l'égrégore de leurs yeux, qui se prostituent à divers objets qui sont sur la terre :

40. Mais que se souvient au contraire des ordonnances du Seigneur, qui est dans le ciel, il les accom-
plissent ; et qu'ils se conservent saintes et purs pour leur Dieu.

41. Je suis le Seigneur, votre Dieu, qui vous ai tirés de l'Egypte, afin que je fussois votre Dieu et que vous n'adourrissiez que moi seul.

cum Biblio regni, Hebr., Chald. et Sept. referenda sunt, non ad sequentia. Cum agno enim una decima simila, cum ariete vero duas decimas similes erant oferenda, uti sequitur.

Ubi nota. Quo majus erat pecus aut victimam, eo ma-
jus dandum erat libamen. Nam cum agno (sub quo et
hunc intelligi) qui necdum excessisset annum, danda erat decima simile, et quarta pars hin olei quam vini : pro ariete vero, vel hinc danda erant duas decimas similes, cum terciā parte hin olei, et vini : denique pro vitulo, vel bove danda erant tres decimas similes, cum medietate hin olei et vini. Hec ita esse, clare patet ex Hebr., Chald., Septag. Ita Vatabl. et Hebrei.

Analog. Cyrill. I. 16 de Adoratione in spir. et verit. p. 327: Vinum, inquit, leitiam, oleum, hilaritatem designat, quas in futurā gloriā inaequaliter admittere sancti, pro diversā mensurā honorum operum Deo oblatorum.

Par modo tropologicē majori operi pio plus olei et vini, id est, plus hilaritatis et devotionis, est dandum quā minori.

Vers. 13. — PPECRIM, id est, advenit, puta pros-
leti conversi ad Judaismum. Hic enim Hebr. vocatur
ger, quod noster nunc peregrinum vertit, nunc ad-
vamus, ut patet v. 13, 14, 26 et aliib.

Vers. 14. — UNUM PRÆCEPTUM ERIT, ATQUE JUDICUS
(id est, statutum, sive lex : huc enim est Hebr. mispat)
TAN VORIS QUAM ADVENIS (proselytis) TERRAE.

Vers. 19. — SEPARABIT PRIMITIAS DOMINO DE CI-
RIS, id est, de panibus, vestris, uti præcessit. Id clarus
patet v. 20.

Vers. 20 et 21. — SICUT DE ARIES PRIMITIAS SEPARA-
TIS: ITA ET DE PULMENTIS DABITIS PRIMITIVA DOMINO.
Sub obris intelligi et torcularia. Sicut enim ex area
primitias messis, ita ex vinea vel torcularia primitias
vindemis et uvarum in exitu anni, puta in festo Ta-
bernaculorum, Deo offerre debebant. Rursum primitiae
danda erant de pulmentis, id est, de panibus. Ita
Hebr., Chald. et Septuag. Panes ergo hic vocantur
pulmenta : quia prisci tam Romani quam Hebrei pul-
mibus pro pane utabantur : unde et puliphagi simi dicitur.
Nam de aliis cibis omnibus, primitias quotidie dare
Deo, fuisse penit impossible. Tantum ergo circa panem
pinserent Hebrei, panem aliquem primitarium daban-
t sacerdotibus, aut Levitis iis qui in illorum urbe
erant, vel qui ad primitias recipienda à pontifice et
sacerdotibus erant constituti.

Aduic hodiè Iudeorum mulieres quoties pinsunt,
challa, id est, placentam aut tortellam, à reliqua
pastaria, et quasi Domino consercant. Verum
quia non habent amplius templum, nec sacerdotes,
quibus illa dabatur, hinc eam in elibamum conjicunt
atque comburunt : dicunt enim quid non licet et ve-
sci, melius sanè eam darent panisperibus. Porro for-
mula benedictionis, quā utitur mulier in consecratione
hujus placentie, haec est : Benedictus sis tu, Domine
Deus noster, rex mundi, qui sacrificasti nos pre-
ceps, et precepsisti nobis separare placentam de pa-

sta, etc. De primis hisce plura dicam c. 18, 12.
Più ergo, et juxta consilium, inquit legem hanc Dei,
faciunt matres familiæ christianæ, que quoties pa-
nem pinsunt, toties panem unum in primis Deo et
pauperibus sepontur.

Vers. 22 et 24. — QUOD SI PER IGNORANTIAM PRE-
TERIERIT QUICQUAM HORUM, ETC., OBLITIAQUE FERERIT
FACERE MULTITUDO, OFFER ET VITULUM DE ARMENTO
HOLCAUSTUM, ETC., HINCQUAM PRO PECCATO. Dices :
Levit. 4, 15, præcepit, ut si tota multitudo filiorum
Israel peccet, offerat vitulum pro peccato, comburendum
extra eastram : quomodo ergo hic h[ab]et precipit,
vitulum non pro peccato, sed in holocaustum, hinc
verò pro peccato offerri? Respondet Cajet. Leviticum
loqui de peccatis contra ius divinum naturale com-
missis, hanc verò legem loqui de peccatis contra ius
Dei positivum commissis; ideoque aliam hic, aliam ibi
victimam ad expiationem prescribi. Verum hoc non
videtur verum : nam illa lex Leviticū eodem cap. 4 lo-
quens de victimis et peccatis, tam principis quam
particularis ejusque, loquitur de quibuslibet eorum
peccatis : ergo pariter cum loquitur de victimis et
peccatis totius populi, de quibuslibet ejus peccatis lo-
quitur. Dico ergo, aliam esse hanc legem ab illa Le-
vitici: a prolixe præter vitulum pro peccato Levit. 4
præceptum, hic juberi populo peccanti, ut insuper of-
ferat alium vitulum in holocaustum, et hinc pro
peccato. Ita Abrah.

Nota. Hinc hic pro peccato non cremabatur extra
castra (nil enim tale hic dicitur) ut vitulus ille Levit.
4, quia sanguis hujus hirci non infrebatur in San-
ctum sanctorum, ut infrebatur sanguinis illius vituli.
Solis ergo adeps hujus hirci celebat Deo, eiique ad-
lebatur, carnes verò cedebarant sacerdoti: ita enim fiebat
in aliis hostiis pro peccato, juxta legem Levit. 6, 20.

Vers. 24. — ET SACRIFICIUM EIOS, AC LIBA. Sacri-
ficiū, farœum intellige: Hebr. enim est mincha ;
libo verò sunt libamina olei et vini, que cum vitulo et
hircu offerri, CEREMONIE, hic à me præscripte, ro-
stulant.

Vers. 25. — QUONIAM NOS SPONTE PECCAVERIMUS. Quia
si sponte, et per superbiam contempnentes præceptum
Dei peccaret quis, hic culpm hanc non explabit sa-
crificio, sed à justice, si res constaret, sin autem, à
Deo puniebatur et occidebatur, ut patet v. 31.

NILHOMINUS OFFERENTES INCENSUM DOMINO, q. d.:
Dimittetur eis peccatum, quia per ignorantiam com-
missum est, ita tamen, ut nilhomini offerant incen-
sum, id est, sacrificium sive victimam jam prescri-
bit, que Deo incendatur et adoleatur. Patet ex Hebr.,
Chald. et Sept. Sic enim incensum, vel, ut Hebr.
est, ignitio, scipè in Levitico capitul, non pro thymia-
mate, sed pro sacrifici et victimam animalium.

Vers. 30. — QUONIAM ADVERSUS DOMINUM BERELLIS
FUT. Sept. et Chald., quoniam Dominum irritavit.

Vers. 31. — PRÆCEPTUM FECIT IRITUM, DON QUOD
OBIGATIONEM PRÆCEPIT, sed quod eius finem et usum,
qui est obire præcepto. Sic Hebrei scipè dicunt, ir-
ritavit fecit legem, id est, legem transgressus est, vio-

lavit, illique inobedient fuit; talis enim quantum in se est, infringit, destruit, et irritam facit ipsam legem.

VERS. 52. — FACTUS EST AUTEM CUM CIE., INVERNISSENT HOMINEM COLLIGENTEM LIGNA IN DIE SABBATI. Hinc patet, in deserto servatum fuisse sabbatum, etsi alia ceremonialia ibidem servata non sint: qui sabbatum, Dei voce in Sina, tibi populo promulgatum erat, Exodi 20, 8. Servarunt ergo Hebrei in deserto sabbatum, quod vacacione ab operibus, non autem quod sacrificia, ut scilicet in sabbato offerrent duos agnos, unum mane, alterum vespera; nec enim post discessum est Sina sacrificarunt, nisi in Chanaan.

VERS. 34. — NESCENTES QUID SUPER EO FACERE DEDERENT. Hebr. kilo paras, id est, quia non declaratum, vel, ut Septing., doceantur erat, quid fuerit ei. Licet enim Exodi 31, 14, pena mortis ista esset in violationem sabbatum, tamen ignorabant Hebrei an pro tantillo opere, quale erat colligere ligna, morte aliquam plecti vellet Deus, et si vellet, ignorabant quo generis mortis eum affici eriperet. Jubet ergo hic Deus eum lapidari. Vide hic quam rigide et severè precepta et festa sua servari mandat Deus. Greg. Turonens. 1. 4. de Gloriâ Mart. 15, narrat mulieris cuiusdam Dominicæ die piosissimam panem, manum protinus divino igne fuisse succensam.

Rodericus Toletanus p. 4 Hist. Hispan. narrat Joannem Castellum regem victoriosum, cum Dominica die ante prandium equitationi vacaret, ad eum cespitante dejectum et obtutum occubuisse, ut discensus diem festum dare Deo, non venationibus, aut vanis ludis. In Vita S. Augustinii archiepiscopi Bitur., qui extat apud Surium 20 Maii, c. 9, narratur quod, cum militior quidam nomine Monphilus, die Dominicæ molam referret, manubrium instrumentum eis manuista adhererit, ut nullus id inde posset amovere. Prorupti etiam sanguis inter digitos, qui computrescens fotore suo omnibus moxibus naescuit. Sed hic S. Augustinio manum ejus tangente sanatus est. Eucherius in Vita S. Mauritii et sociorum martyrum scribit, aurifabrum quemadmodum gentilem, quod Dominica die domi laboraret, à Thebais martyribus verberatum fuisse, eoque terrore Christianum effectum esse.

VERS. 58. — NEC SEQUANTUR COGITATIONES SUSAS ET OCULOS, PER RES VARIAS FORNICANTES. Hebr., *exploratis, vel aspicatis, aut investigatis post cor vestrum, et post oculos vestros, post quos vos forniciamini*, q. d.: Gerite has fimbrias, ut illos admittatis legi Dei, non sequamini cogitationes; et, ut Chal. *verit, hirur, id est, curiositatem impium cordis vestri, et concupiscentiam oculorum vestrorum*, quos sequentes aberratis a praecipuis Dei, et tanquam fornicari alieno rerum concupitum amore, et peccatis vos poluitis, ait Vatab.

CAPUT XVI.

4. Ecce autem Core filius Isaar, filii Caath, filii Levi, et Dathan atque Abiron, filii Eliab, Ion quoque, filius Pheleth, de filiis Ruben,

2. Surrexerunt contra Mosen, aliquae filiorum Is-

eo modo, quo videmus fimbrias, vel fila reliqua extare in extremis telarum.

Hinc Pharisei, teste Christo Matth. 25, 5, ut videbant religiosiores alii, magnificabant hasce fimbrias, immo Christus ipse, more geniti sue, gestavat has fimbrias, ut patet Luc. 8, 44, ubi mulier haemorrhiosa tetigisse dictur fimbriam vestimenti Christi, et continuo sanata esse. Super has fimbrias inducebant Judei, et extendebant circum circa filum, vel teniam, sive viuunt hyacinthianam, idque tum distinctionis causa, ut hoc signo a gentilibus dignoscerent: tum pietatis ergo, ut scilicet hoc esset quasi mnemosyno mandatorum Dei. Porro erant ha fimbriae janthinae, id est, violacei et ecclesiis coloris, ut per hoc significaret, Iudeorum conversationem et spem dehinc esse in eccl., ut cogitationem habentes apud Deum, Dei timorem et presentiam semper oculos haberent: hoc enim est quod sequitur: *Quas cum viderint, recordentur omnium mandatorum Domini.*

Iudei adhuc hoc tempore, in synagogis suis hac ceremonia utuntur. Habent enim inter easteras vestes unam similem thoraci, nisi quod manicis caret, quæ utuntur quotidie in precibus suis, camice induunt super omnes alias vestes, illamque vocant *arba campot*, id est, quadrangularium; habet enim quatuor alas vel angulos, in quibus pendent *zizoth*, id est, fila illa retorta, sive fimbriae, que ipsi vulgo zotted nuncupantur, dicuntque eas peculiarem habere vim contra malam concepcionem, idque ex eo quod hinc subditur: *Nec sequuntur cogitationes susas et oculos, per res varias fornicantes.* Quare qui inter eos religiosiores, vel potius superstitiones sunt, hac ueste fimbriata semper indumenti sub aliis uestibus, inquit Olearius et alii. Adgit S. Hier. in c. 25 Matth. Iudeos fimbriis hisce inservisse acutissimas spinas, et ambulantes per carum puncturam, legis divinae semper admonerentur. Quid jam faciant Christiani? quomodo satagant, ut lex Dei corum iusti jugiter obseruant?

VERS. 59. — NEC SEQUANTUR COGITATIONES SUSAS ET OCULOS, PER RES VARIAS FORNICANTES. Hebr., *exploratis, vel aspicatis, aut investigatis post cor vestrum, et post oculos vestros, post quos vos forniciamini*, q. d.: Gerite has fimbrias, ut illos admittatis legi Dei, non sequamini cogitationes; et, ut Chal. *verit, hirur, id est, curiositatem impium cordis vestri, et concupiscentiam oculorum vestrorum*, quos sequentes aberratis a praecipuis Dei, et tanquam fornicari alieno rerum concupitum amore, et peccatis vos poluitis, ait Vatab.

CHAPITRE XVI.

4. En ce temps-là, Coré, fils d'Isaïr, petit-fils de Caâth, et arrître petit-fils de Lévi, enivrez de la gloire d'Aaron, qui, étant de la même tribu, lui avait été préféré dans le sacerdoce; et Dathan et Abiron, fils d'Eliab, et Ion, fils de Pheleth, de la famille de Ruben, premier-né de Jacob, portant impatiemment que Moïse, qui n'était que de la tribu de Lévi était la première autorité sur tout le peuple,

2. S'éléverent contre Moïse et Aaron, qu'ils regardaient comme des ambitieux qui s'étaient injustement empêtrés des deux premières dignités de la république. Ils entraînèrent avec eux dans cette conspiration deux

rael ducenti quinquaginta viri proceres synagoge, et qui tempore concili per nomina vocabantur.

5. Cumque stetissent adversum Mosen et Aaron, dixerunt: Sufficiat vobis, qui omnis multitudine sanctorum est, et in ipsis est Dominus: eur elevamini super populum Domini?

4. Quod cum audisset Moses, cecidit pronus in faciem:

5. Locutusque ad Core et ad omnem multitudinem: Manū, inquit, notum faciet Dominus qui ad se pertinet, et sanctos applicabit sibi: et quos elegerit, appropinquabunt ei.

6. Hoc igitur facite: Tollat unusquisque thuribula sua, tu Core, et omne concilium tuum:

7. Et hausto eras igne, ponite desuper thymiam coram Domino: et quemcumque elegerit, ipse erit sanctus: multum erigimini, filii Levi.

8. Dixitque rursum ad Core: Audite, filii Levi:

9. Num parum vobis est, quod separavit vos Deus Israel ab omni populo, et junxit sibi, ut serviretis ei in cultu tabernaculi, et statetis coram frequentia populi, et ministraretis ei?

10. Idcirco ad se fecit accedere te, et omnes fratres tuos filios Levi, ut vobis etiam sacerdotium vindicetis,

11. Et omnis globus tuus stet contra Dominum? Quid est enim Aaron, ut murnuratis contra eum?

12. Misit ergo Moyses ut vocaret Dathan et Abiron, filios Eliab. Qui responderunt: Non venimus.

13. Numquid parum est tibi quod eduxisti nos de terra que lacte et melle manabat, ut occideres in deserto, nisi et dominatus fueris nostri?

14. Revera induxisti nos in terram que fluit rivis lacris et melis, et delisti nobis possessiones agrorum et vinearum; an et oculus nostros vis erueri? Non venimus.

15. Iratusque Moyses valde, ait ad Dominum: Ne respicias sacrificia eorum: tu scis quod ne ascellum quidem unquam accepiterim ab eis, nec afflixerim quempiam eorum.

16. Dixitque ad Core: Tu, et omnis congregatio tua, state seorsum coram Domino et Aaron die crastino, separatim.

cent cinquante hommes des enfants d'Israël, qui étaient des principaux de la Synagogue, et qui, dans le temps des assemblées, étaient appelés par leurs noms, comme étant les chefs de leurs tribus et les plus considérables parmi le peuple.

3. Ces séditeurs, s'étant soulevés contre Moïse et contre Aaron, leur dirent: Qu'il vous suffise d'avoir eu jusqu'à présent l'autorité sur nous; il est juste qu'elle passe maintenant à d'autres, puisque tout le peuple est un peuple de saints, et que le Seigneur est avec eux aussi bien qu'avec vous. Ils sont tous en état de gouverner et d'exercer les fonctions du sacerdoce; pourquoi donc éleviez-vous sur le peuple le Seigneur, comme si vous aviez quelque avantage sur les autres? Et pour quoi vous attribuez-vous des fonctions qui ne nous appartiennent pas plus qu'à eux?

4. Ce que Moïse ayant entendu, il se jeta le visage contre terre pour implorer le secours et la protection du Seigneur;

5. Et s'étant relevé, il dit à Coré et à toute sa troupe: Demain au matin, le Seigneur fera connaitre qui sont ceux qui lui appartiennent. Il joindra à lui ceux qui sont saints; et ceux qu'il a élus pour gouverner son peuple et pour exercer les fonctions de son sacerdoce s'approcheront de lui.

6. Fautes donec ceci: Puisque vous avez eu soin de vous pourvoir d'encensoirs, comme si vous aviez été sûrs du sacerdoce, qui clacun de vous prenne son encensoir, vous Core, et toute votre troupe;

7. Et demain, ayant pris du feu dans vos encensoirs, vous offrirez de l'encens devant le Seigneur, et celui sera saint et consacré au sacerdoce du Seigneur que le Seigneur aura lui-même choisi. Vous vous élèverez beaucoup, enfants de Lévi; Dieu vous humiliera.

8. Il dit encore à Coré: Ecoutez, enfants de Lévi;

9. Est-ce peu de chose pour vous que le Dieu d'Israël vous ait séparés de tout le peuple, et vous ait joints à lui pour le service dans le culte du tabernacle, et pour assister en sa présence devant tout le peuple, en faisant les fonctions de votre ministère?

10. Est-ce pour cela qu'il vous a fait approcher de lui, vous et tous vos frères, les enfants de Lévi, afin que vous usurpiez même le sacerdoce, qu'il n'a pas voulu vous donner,

11. Et que toute votre troupe se soulève contre le Seigneur? Car qui est Aaron pour être l'objet de vos murmures? C'est le Seigneur même que vous attaquez, lui qui t'a élevé à cette dignité.

12. Moïse voulait aussi parler aux autres conjurés: il envoya donc appeler Dathan et Abiron, fils d'Eliab, qui n'étaient point venus avec Coré, quoi qu'ils fussent de son parti. Mais ils répondirent: Nous n'irons point. Puis ils ajoutèrent, en s'adressant à Moïse:

13. Ne nous doi-til pas suffire que vous nous ayez fait sortir d'une terre où coulaient des ruisseaux de lait et de miel, pour nous faire périr dans ce désert, sans volonté encore nous dominer avec empire, et nous obliger de nous soumettre à tout ce que vous dites, comme si nous avions bien lieu de nous fier en vos promesses?

14. Ne nous avez-vous pas véritablement tenu parole en nous faisant entrer dans une terre où coulaient des ruisseaux de lait et de miel, et en nous donnant des champs et des vignes pour les posséder, comme vous nous l'avez assuré? Voudriez-vous encore nous arracher les yeux pour nous empêcher de voir que vous nous trompez, et n'est-ce point pour cela que vous écrivez que nous allions vous trouver? Nous n'irons point.

15. Moïse entrant donc dans une grande colère, à cause de l'injure que l'on faisait à Dieu, dit au Seigneur: Ne regardez point leurs sacrifices, et faites voir que ma vocation vient de vous. Mon désintéressement de vrai les en convaincre; car vous savez que je n'ai jamais rien reçu d'eux, non pas même un ançon; et que je n'ai jamais fait tort à aucun d'eux.

16. Et il dit encore une fois à Coré: Présentez-vous demain, vous et toute votre troupe, d'un côté devant le Seigneur, et Aaron s'y présentera de l'autre.

17. Tollite singuli thuribula vestra, et ponite super ea incensum, offerentes Domino ducenta quinquaginta thuribula : Aaron quoque teneat thuribulum suum.

18. Quod cùm fecissent, stantibus Moysi et Aaron,

19. Et coacervassent adversum eos omnes multitudinem ad ostium tabernaculi, apparuit cunctis gloria Domini.

20. Locutusque Dominus ad Moysen et Aaron, ait :

21. Separamini de medio congregationis hujus, ut eos repente disperdat.

22. Qui eciderunt proni in faciem, atque dixerunt : Fortissima Deus spirituum universi carnis, nunc uno peccante, contra omnes ira tua deserviet?

23. Et ait Dominus ad Moysen :

24. Precipe universo populo ut separet a tabernaculo Core, et Dathan, et Abiron.

25. Surrexitque Moyses, et abiit ad Dathan et Abiron : et sequentibus eum senioribus Israhel,

26. Dixit ad turbam : Recedite a tabernaculis hominum impiorum, et nolite tangere quos ad eos pertinent, ne involvamini in peccatis eorum.

27. Cumque recessissent a tentoriis eorum per circuitum, Dathan et Abiron egressi stabant in introitu pavilionum suorum cum uxoribus et liberis, omnime frequentia.

28. Et ait Moyses : In hoc scitis quid Dominus miserit me ut faciem universa quaerentibus, et non ex proprio ea corde protulerim :

29. Si consuetum hominum morte interierint, et visiterent eos plaga, quæ et exteri visitari solent, non misit me Dominus :

30. Sin autem novam rem fecerit Dominus, ut apriens terra os sumum deglutiatur eos et omnia que ad illos pertinent, descenderintque viventes in infernum, scilicet quid blasphemaverint Dominum.

31. Confestim igitur ut cessavit loqui, disrupta est terra sub pedibus eorum :

32. Et aperiens os suum, devoravit illos cum tabernaculis suis et universa substantia eorum.

33. Descenderuntque vivi in infernum, operti humo, et perierunt de medio multitudinis.

34. At verò omnis Israhel, qui stabat per gyrum, fuit ad clamores perennium, dicens : Ne forte et nos terra deglutiatur.

35. Sed et ignis egressus à Domino, interfecit ducentos quinquaginta viros qui offerabant incensum.

36. Locutusque est Dominus ad Moysen, dicens :

37. Precipe Eleazar, filio Aaron, sacerdoti, ut tollat thuribula que jacent in incendo, et ignem hinc illaque dispersat : quoniam sanctificata sunt

38. In mortibus peccatorum : producatur ea in laminas, et affigat altari eò quod oblatum sit in eis incensum Domino, et sanctificata sint, ut cernant ea pro signo et monumento filii Israhel.

39. Tulit ergo Eleazar sacerdos thuribula ænea, in quibus obtulerant hi quos incendum devoravit, et prouidit ea in laminas, affigens altari.

17. Prenez chacun vos encensoirs, et mettez-y de l'encens, offrant au Seigneur deux cent cinquante encensoirs; et qu'Aaron tienne aussi son encensoir.

18. Ce que Coré et sa troupe ayant fait le lendemain en présence de Moïse et d'Aaron,

19. Et ayant assemblé tout le peuple à l'opposite d'eux à l'entrée du tabernacle, la gloire du Seigneur apparaît à tous.

20. Le Seigneur parla à Moïse et à Aaron, et leur dit :

21. Séparez-vous du milieu de cette assemblée, afin que je les perde tout d'un coup.

22. Moïse et Aaron se jetèrent le visage contre terre, et ils dirent : O Tout-Puissant ! Dieu des esprits qui anime tout chose ! votre colère éclatera-t-elle contre tous pour le péché d'un homme seul ?

23. Le Seigneur dit à Moïse : Non, je n'envelopperai point les innocents dans la ruine des coupables.

24. C'est pourquoi commandai-je à tout le peuple qu'il se sépare des tentes de Coré, de Dathan et d'Abiron.

25. Moïse se leva donc et s'en alla aux tentes de Dathan et d'Abiron, étant suivi des anciens d'Israhel :

26. Et il dit au peuple : Retirez-vous des tentes des hommes impies, et prenez garde de toucher à aucune chose qui leur appartienne, de peur que vous ne soyez enveloppés dans leurs périls.

27. Lorsqu'ils se furent retirés de tous les environs de leurs tentes, Dathan et Abiron sortant dehors se tenaient à l'entrée de leurs pavillons avec leurs familles et leurs enfants, et toute leur troupe.

28. Alors Moïse dit au peuple : Vous reconnaîtrez à ceci que c'est le Seigneur qui m'a envoyé pour faire tout ce que vous voyez, et que ce n'est point moi qui l'ai inventé de ma tête.

29. Si ces gens-ci meurent d'une mort ordinaire aux hommes, et qu'ils soient frappés d'une plaie dont les autres ont accoutumé d'être aussi frappés, ce n'est point le Seigneur qui m'a envoyé :

30. Mais si le Seigneur fait un prodige nouveau, que la terre s'entrouvrant les engloutisse avec tout ce qui est à eux, et qu'ils descendent tout vivants dans enfer, vous saurez alors qu'ils ont blasphémé contre le Seigneur.

31. Aussiôt donc qu'il eut cessé de parler, la terre se rompit sous leurs pieds,

32. Et s'entrouvrant, elle les dévora avec leurs tentes, et tout ce qui était à eux.

33. Ils descendirent tout vivants dans l'enfer, étant couverts de terre, et ils périrent du milieu de peuple.

34. Tout Israhel, qui était là autour, s'enfuit au cri des mourants, en disant : Craignez que la terre nous engloutisse aussi avec eux.

35. En même temps le Seigneur fit sortir un feu qui tua les deux cent cinquante hommes qui offraient de l'encens.

36. Et le Seigneur parla à Moïse, et lui dit :

37. Ordonnez au prêtre Eleazar, fils d'Aaron, de prendre les encensoirs qui sont demeurés au milieu de l'embrasure, et d'en jeter le feu de côté et d'autre, parce qu'ils ont été sanctifiés

38. Dans la mort des pécheurs : et après qu'il les aura réduits en lames, qu'il les attache à l'autel, parce qu'on y a offert de l'encens au Seigneur, et qu'ils ont été sanctifiés ; afin qu'ils soient comme un signe et un monument de la justæ colæ de Seigneur, exposés sans cesse aux yeux des enfants d'Israhel.

39. Le prêtre Eleazar prit donc les encensoirs d'airain, dans lesquels ceux qui furent dévorés par l'embrasure avaient offert de l'encens ; et les ayant fait réduire en lames, il les attacha à l'autel, *par-dessus* celles dont il était déjà couvert,

40. Ut haberent postea filii Israhel, quibus commonebantur, ne quis accedat alienigena, et qui non est de semine Aaron, ad offerendum incensum Domino, ne patiatur sicut passus est Core, et omnis congregatio eius, loquens domino ad Moysen.

41. Murmuravit autem omnis multitudo filiorum Israel sequenti die contra Moysen et Aaron, dicens : Vos, interfecisti populum Domini.

42. Cumque oriretur sedatio, et tumultus increaseret :

43. Moyses et Aaron fugerunt ad tabernaculum foderis. Quod, postquam ingressi sunt, operuit nubes, et apparuit gloria Domini.

44. Dixitque dominus ad Moysen :

45. Recedite de medio hujus multitudinis, etiam num delebo eos. Cumque jacerent in terra,

46. Dixit Moyses ad Aaron : Tolle thuribulum, et hausto igne de altari, mitte incensum desuper, pergens citud populum ut roges pro eis : jam enim egredi est ira à domino, et plaga deservit.

47. Quod cum fecisset Aaron, et curvasset ad medianum multitudinem, quam jam vastabat incendium, oblitus thymiana :

48. Et stans inter mortuos ac viventes, pro populo deprecatus est, et plaga cessavit.

49. Fuerunt autem qui percussi sunt, quatuordecim millia hominum, et septingenti, absque his qui perierant in seditione Core.

50. Reversusque est Aaron ad Moysen ad ostium tabernaculi foderis, postquam quievit interitus.

COMMENTARIUM.

VERS. 1. — ECCE AUTEM CORE FILIUS ISAAR, FILIUS CAATH, FILIUS LEVI. Hinc patet, Core fuisse consobrinus Mosis et Aaronis, adeoque Mosen et Core fuisse duorum fratrum, scilicet Amram et Isaar, filios. Caath enim genuit Amram et Isaar; Amram genuit Mosen et Aaron; Isaar vero genuit Core, ut patet partim hic, partim Exodi 6, 4.

VERS. 2. — SUPERSEBUNT CONTRA MOYSEN, non tam ejus principatum ambientes, quam Aaronis sacerdotium invidentes, quasi illud iniquum à se, utpote primogenitus (primogenitus enim in lege nature competit) sacerdotium ablatum esset, et in soluam Aaronem à Mosefratre translatum; maximè vero Core, qui erat primogenitus Isaar, ut patet Exodi 6, 21, et consobrinus Aaronis, invidit cum sibi preferri, cumque electum esse in sacerdotium, se vero tantum esse Levitam. Id patet ex v. 10, ubi Moses cum ambiis sacerdotiis ariet, hinc et pessum item hanc dirimti thuribulum, adlendo thymiana, quod utique sacerdoti erat.

Permitit Deus hoc Core murmur et seditionem, ut per eam Aaronis sacerdotium confirmaretur et illustraretur. Non enim potest fidelium et sacerdotum Dei gloria resplendere, nisi eam infidelum reprobat et pena commendet. Quare Core hic expressus fuit haereticorum et pseudo-sacerdotum typus. Ita Orig. Rom. 9, Ille verisimile est hanc seditionem excitatam cses à Core, paulo post Aarons consecrationem,

40. Pour servir à l'avenir d'un signe et d'un avertissement aux enfants d'Israhel, afin que nul étranger, ni aucun qui ne soit pas de la race d'Aaron, n'entreprendre de s'approcher du Seigneur pour lui offrir de l'encens, de peur qu'il ne souffre la même peine qu'a soufferte Core et toute sa troupe, selon que le Seigneur l'avait prédict à Moïse.

41. Le lendemain toute la multitude des enfants d'Israhel, au lieu de profiter d'un si grand exemple, et d'être soumis à Dieu, murmura contre Moïse et Aaron, en disant : Vous avez tué, vous autres, le peuple de Seigneur.

42. Et comme la sedition se formait, et que le tumulte augmentait,

43. Moïse et Aaron s'envolèrent au tabernacle de l'alliance. Lorsqu'ils furent entrés, la nuée les couvrit, et la gloire du Seigneur parut devant tous.

44. Et le Seigneur dit à Moïse :

45. Retirez-vous du milieu de cette multitude, je m'en vais les exterminer tout présentement. Alors Moïse et Aaron s'étaient prosternés contre terre pour apaiser la colère du Seigneur qui commençait à éclater.

46. Moïse dit à Aaron : Tolle thuribulum, et hausto igne de altari, mitte incensum desuper, pergens citud populum ut roges pro eis : jam enim egredi est ira à domino, et plaga deservit.

47. Aaron fit ce que Moïse lui commandait ; il courut au milieu du peuple que le feu embrasait déjà : il offrit l'encens,

48. Et se tenant debout entre les morts et les vivants, il pria pour le peuple, et la plâie cessa.

49. Le nombre de ceux qui furent frappés de cette plaie fut de quarante mille sept cent hommes sans ceux qui étaient péris dans la sedition de Core.

50. Et Aaron revint trouver Moïse à l'entrée du tabernacle de l'alliance, après que la mort se fut arrêtée.

scilicet codem anno secundo egressos Hebreorum ex Egypto, id magis patchit c. 20, 1.

Moraliter, hic discit ilij qui in rep. vel Ecclesiis ad honores evanthur, se multorum invidie et emulacioni objici, eamque modestie et generosè ferant ad suum. Ita Scipio Africanus Græco cum suis contra eum clamante, interficiendum esse tyrrannum : Merito, inquit, patriæ bellum facientes, me prius sublatum volunt. Romæ in Scipione incolunt cadere non potest, neque vivere Scipio Romæ viveret. Ideo à diuina Peitiliis de gravibus criminibus accusatus apud populum : Hic ipsa, inquit, die, Cartaginenses et Annibalem devici, itaque nunc coronatus ascendo ad Capitolium, rem ibi sacrum facturus : qui volunt, de me ferunt suffragia; atque haec locutus ascendit, sequente populo, destitutus qui cum accusabant. Ita Plutarch. in ejus vita. Nimis alii petunt venti, feriuntque summos fulmina montes. Ille suadet Cato, ut potentes parco sua potestate uterentur; sic enim eam disturnam habituros, et invidiam vel evasuros, vel restitucentes.

Vers. dixit Clemens Alexand. l. 7 Stromatum : Quidquid est pulchrum sequitur momus, id est, reprehensor, preserimus ammis et invidus. Pulchrum Aaronis sacerdotium secutus est momus Core; pulchram Magdalene unionem secutus est momus Judas, sed laudavit Christus. Viri zelosi et religiosi quod hodie habent mo-

mos? quot malignos censores? Quisquis aliquid pulchri et magni moliris, scito te securum monum: sed eum non cura, cum opus tuum laudat Christus. Cessabunt rodere moni; virtus tua et laus tua in theatro mundi totius celebrabitur, idque in aeternum.

PER NOMINA. Hebr., *viri nominis*, id est, celebres, puta primores et senatores, qui ad consilium evocari solebant.

VERS. 5. — SUFFICIAT VOBIS, ut privati vivatis, et vestris sorte singuli contenti sitis.

QUIA OMNIS MULTITUDINE SANCTORUM EST, quasi dicant: Omnis hic Hebreus populus sanctus est, Deoque per veram fidem, religionem, cultum et pactum in Sina initium devictus, et quasi consecratus, aquae ac vos, ó Moses et Aaron.

ET IN IPSA EST DOMINUS. Primò, pluas eis è culo manna. Secundò, preciosi in terrena nobis. Terziò, habitans cum eis in tabernaculo; quasi dicant: Totus hic populus est Dei, et Deus est in eo: non ergo vos, ó Moses et Aaron, gerere debetis quasi reliquias sanctorum Deoque conjunctiores sitis, idque velle eis praesesse.

Moraliter, disce hic, quām tumultuosa sibi et aliis sit ambitio. Praecord S. Paulinus epist. ad Romanianum: *Blandum, inquit, nomen honoris, sed mala servitus;* et Philo I. de Joseph: *Cogit, ait, quām honorum affectus, tempestatem se affectare.* Et S. Greg. I. p. Pastoral. c. 9: *Quid, inquit, est potestas culminis, nisi tempora mentis?* Et I. 52 Mor. c. 17, vel 19: *Omne, ait, quod hic eminet, plus moribus affectur, quam honoriibus gaudet.* Et S. Bern. I. 5 de Consid.: *Ambitus, inquit, ambientum erat, nihil acerbior cruciat, nihil molestius inquietat.* Et ap. 42: *Meditantibus, sit, honores blandiuntur, sed onera pensantibus terrori sunt ac formidantur.* Et serm. 6 in Psal. Qui habitat: *Veritas, inquit, est, quae sedula suggestione reducit in mentem, quām sit in ambitu frivola consolatio, grave iudicium, usus brevis, finis ignotus.* Recte enim, ait Seneca, ambitio scenam et theatrum querit.

Merito ergo S. August. asserit se inter honores et landes tremere. Sic enim illi ser. 5 de Verbis Domini: *Landes vestras gravant nos potius, et in periculum mittunt. Toleramus illas, et tremimus inter illas.* Et hom. 50: *Honor te querere debet, non illum tu. S. Hier. in vita S. Paula: Fugiendo, inquit, gloriam, gloriam Paula mercebatur, que virtutem quasi umbra sequitur, et appetitores sui fugiens, sequitur contemptores.* S. Chrys. hom. 5 in Gen.: *Gloria, ait, humana tunc multo uberior fruiatur, quando eam despiciunt.*

VERS. 4. — QUOD CUM ADISET MOYSES, DECIDIT PRONUS IN FACIEM, humilians deprecans Dominum ut seditionem hanc Core discuteret, atque in oratione responsum accepit, id quod sequitur.

VERS. 5. — MANE NOTUM FACIT DOMINUS, QUI AD SE PERTINEANT. Ad haec verba alludit Apostolus I Tim. 2, 19, dicens: *Cognovit Dominus qui sunt ejus, ut ibi dixi.*

ET SANCTOS APPLICABIT SIBI. *Sanctos*, id est, à se sibi segregatos et electos ad sacerdotium; sic et infra

v. 7 et alibi, *sanctus* vocatur segregatus ad sacerdotium.

VERS. 7. — PONITE THYMIAMA CORAM DOMINO. Coram Sancto sanctorum, in altari thymiamatis.

IPSE ERIT SANCTUS. *Sanctus*, id est, segregatus et electus ad Deo ad sacerdotium, ut dixi v. 5.

MULTUM ERIGIMINI, FILI LEVI. Hebr., *mutilum robis*, scilicet sumitis et arrogatis, q. d.: Tu, ó Core Levita, cum tuis validè superbis; quia non tantum in me, et in Aaron, sed et in Deum, qui hac ordinavit et constituit, insurgis.

VERS. 9. — NUN PARUM VOBIS EST, QUOD SEPARAVIT VOS DEUS, ETC., UT SERVINETIS EI? Hebr. est *eis*, Chald *pro eis*, sed eodem hec omnia redeunt; Core enim, et ceteri Levita serviebant *ei*, id est, Deo, pro *eis*, scilicet Israëlitis.

Nota hic, quanta sit dignitas esse clericum, esse Levitam, dedicari Dei cultui, servire tabernaculo. B. Thomas Morus hac re gaudebat et gloriabatur: nam in publicis supplicationibus ipse crucem sacerdoti preferebat, et vulgaris clerici aut editi munus oblat, serviebat sacerdoti sacrificanti, eique canenti ipse indutus superpellicium succinatum instar custodis: cimice dux Norfolciae casu superveniens derict, hoc cum dedecere, esseeque prater ejus dignitatem (erat enim Thomas Morus Angliae Cancellerius) regique Henrico displicitorum, respondit Morus: *Domino meo regi displicere non potest, quod ipsius regis Donatio, Dominio, inquam, dominicanum, obsequium impendo.*

VERS. 11. — ET OMNIS GLOBUS TUIS (congregatio tua, gregales tui) STET CONTRA DOMINUM.

QUID EST ENIM AARON? q. d.: Quid feci Aaron? ne enim ipse so ingessit sacerdotio, sed ad id à Deo vocatus est.

VERS. 12. — MISIT ERGO MOYSES, scilicet legatum, ad absentes Dathan et Abiron, et etiam ad Hon; nam Core solus erat presens Mosi.

NON VENIES, NOLUMUS VENIRE.

VERS. 14. — REVERA INDUXISTI NOS IN TERRAM, QUAE FLUIT RIVIS LACTIS ET MELLIS. Est sarcasmus, quasi dicant: Haccine in deserto est terra flues lacte et melle, in quam tu, ó Moses, nos ex Ægypto induxitum promisiisti? Unde Biblia Romana legit hanc sine interrogatione. Nam Hehr. et Chald. habent asservato: *Utique non induxisisti nos in terram lacris et mellis.*

AN ET OCULOS NOSTROS VIS ERUERE? Hebr., *an oculos hominum horum*, qui videlicet nobiscum sunt, *vis erunt?* Ut scilicet non videant tuas fraudes et imposturas, quasi dicant: Ideōne vocas nos ad te, ut nobis perstringas, vel excesses oculos, ne videamus tuas technas, quibus per favorem Aaroni, utpote fratri tuo, sacerdotium, nobis ab eo exclusis, iniquè consignasti? sicut hactenus nobis per dulcia tua verba et promissa oculos perstrinxisti, nosque dementasti, ut te ex opulentia regione Ægypti, sequeremur in sterile et aridum hoc desertum? Aliqui sic interpretantur, quod efflosio oculorum fuerit pena inobedientie et rebellionis, q. d.: Etiamsi nobis pro ista inobedien-

tia et rebellione, quid ad te non venimus, oculos eruere velis, non tamen venimus ad te.

VERS. 15. — IRATUSQUE MOYSES VALDE, AIT AD DOMINUM: NU RESPICIAS SACRIFICA EORUM. *Sacrificia* vocat thurificationes: nec enim victimas obtulerunt hi rebelles, sed tantum thymiana, ut patet ex sequent.

TU SCIS QUOD NE ASELIUM UNQUEM ACCEPERIM AB EIS, q. d.: Vide ergo, Domine, quām iniquè me ambitus, tyrannidi et duri dominatus accusent.

VERS. 17. — TOLLITE SINGULI THURIBULA VESTRA, ET PONITE SUPER EA INCENSUM, OFFERENTES DOMINO DUCENTA QUINQUAGINTA THURIBULA. Seditionis proceres, socii Core, erant 250, ut patet v. 2; totidem hic numerantur thuribula, quia singuli cum Aarone de sacerdotio contendebant, illudque sibi arrogabant. Hinc potius thurificatione quām mactatione victimarum voluit Deum explorari et declarari suam in hac līte sententiam: quia pretiosa, longa et operea fuisset 250 victimarum immolatione, thymiana verò et thuribula ad manum erant. Addre, thure omnium gentium rūtu Deum, et thurificatione esse facilissimum, sequē ac dignissimum Deo sacrificium.

Nota. Haec 250 thuribula non fuerunt accepta ex tabernaculo, et altari holocaustorum: haec enim thuribula erant Dei, Mosis et Aaronis; non autem horum rebellium, contra Deum et Mosen certantium; sed quemque sibi suum ex are, ut patet v. 59, levī opere fecisse thuribulum, vel anteā, dum ad sacerdotium aspirare, et inter se conspirare cooperant, vel certe mox, ut Moses hanc eis facultatem dedit, edixitque ut quicquid suum afferret thuribulum cum incenso. Ita Abulens.

VERS. 18. — QUOD CUM FECISSENT 250 proceres seditionis, non verò Core, Dathan, Abiron et Hon. Hi enim 400 noluerunt venire ad Mosen, et ad tabernaculum, sed domi in suis tabernaculis manserunt ex superbia et contumacia: forte eius, qui timebant ultionem Dei, quam viderant in Nadab et Abia, quaque 250 eorum sociis thurificationibus postea obiuit, v. 53.

VERS. 19. — ET COACERVASSENT (hi 250 proceres) ADVERSUS CUM (MOS) OMNEM MULTITUDinem. Hi enim 250 seditionis convocarunt multitudo populi contra Mosen, ut singuli viderent hoc experimentum sui sacerdotii, illigique aplauderent: non dubitabant enim quia facile et egregie thurifacitri essent. Atque hac de causa Dominus omnem multititudinem, quasi iis consentientem et aplaudentem dispersere voluit, sed deprecante Mose illi pepercit, solique 250 proceres seditionis perierunt. Vide hic quam insipientes sint, qui vocantes suā non contenti, alienam invadunt, quāmque sapienter dictum sit, et à sapientibus domorum epistolis inscriptum:

Tu (cleric) supplex ora; tu (miles) protege; tuque (agricola) labora.

Si enim suo gradu et officio contentus fuisset Core cum suis, mortem corporis et anime non incurrit. Prudenter Theopompus Pylii, maiores honores ipsi deferentibus, scripsit: *Mediocres honores tem-*

pore angeri, nimios aboleri. Ita Plutarch. in Lacon. APPARUIT CINCTIS GLORIA DOMINI, scilicet mirifica lux, et fulgor radiantissimus in columnā mūbi, representans Deum, Deique gloriam et majestatem.

VERS. 20 et 21. — LOCUTUSQUE DOMINUS AD MOYES ET AARON AIT: SEPARAMINI DE MEDIO CONGREGATIONIS HUIUS, UT EOS REPENTE DISPERDAM. Jubet hic Deus, Mosen et Aaronem separari à toto populo, ut eum disperdat; unde patet, populum applausisse rebellioni Core. Hinc Moses pro eo orat, dicens:

VERS. 22. — FORTISSIME DEUS SPIRITUUM UNIVERSÆ CARIS, NUM UNO PECCANTE, CONTRA OMNES IRA TU DESERVET? q. d.: Tu, Domine, es Deus creator, conservator et gubernator omnium spirituum qui in omnibus corporibus sunt, eosque continet, et medullis penetras, ut scias corum intima (simili enim phrasi et sensu ait Moses c. 27, 16: *Providet Dominus Deus spirituum omni carnis hominem, qui sit super multitudinem hanc*): cùm ergo videoas populum non peccasse rebellionē, sed tantum Core cum suis; populum verò ab eo seductum, indirectè tantum peccasse: quia sciaret novitatis avidus, ad novum hoc thurificationis et concrationis spectaculum ex curiositate accurrit et arrit: hinc obscurò te, ne propter unum rebellum Core, universum populum non rebellem disperdas.

VERS. 23 et 24. — ET AIT DOMINUS AD MOYSEN: PRECIPERE UNIVERSO POPULO, UT SEPARETUR A TABERNACULIS CORE, ET DATHAN, ET ABIRON. Intellige et Hon, quia hic quatuor erant capita seditionis, ut patet v. 1, et alias 250 ad seditionem exciérant, hique noluerunt venire ad Mosen et tabernaculum; ut ibi thymiana cum 250 sociis suis adolescentes manserunt ergo hi quantu, singuli in suis tentoriis. Unde Moses ad eos ivit, eoscum cum suis tabernaculis à terra absorberi fecit. Id magis patet v. 51.

Docet hic Moses prælatos, ut suam dignitatem apud alios, etiam parentes et cognatos, tenentur. Narrat Plutarch. de Fabriaco Rom. qui Pyrrhum devicit, quod, cum sexen equo ad filium jam consulem contendenter, jussit enim filius equo descendere et se consulem venerari; quem pater amplexus: *Recte, inquit, sapi, fili, sentiens quibus presis, et quantum imperia majestatem adeptus sis.* S. Paulus monit Timotho episcopum Ephesinum, ne se patiar contemni: sic enim ait epist. 1, c. 4, 12: *Nemo adolescentia tuam contemnat; et Titum episcopum Cretensem c. 2, 15: Nemo te contemnat.* Ita S. Paulus suam dignitatem contra obrectatores defendit tota epist. 2 ad Corinth. Ita S. Carolus Borromeus, vir humillimus, maledicta in suam personam congesta ferrelat et dissimulabat; sed cum tangenter eius dignitas et jurisdictione ecclesiastica, eam intrepide contra reges et principes tuebatur, eosque excommunicabat: atque pro hac causâ libens se mortem et martyrium, cum S. Thomâ archiepiscopo Cantuariensi subitum asserbat. Ita episcopalem potestatem contra Valentianum imp. ejusque matrem Justinam constanter defendit S. Ambrosius, pro eaque morti non semel sese obtulit, atque euncho minanti mortem, ni imperatori in tradendo ecclesiam Arianis,

pareret, respondit: *Tu facies quod spadone: ego patiar quod episcopi.* Ita S. Chrysostomus suam dignitatem propugnavit contra Eudoxium, S. Basilus contra Valentem, S. Athanasius contra Constantium, Constantium et Julianum Apostolatum; Gregorius I contra Monstrum imperator, Gregorius VII contra Henricum IV.

Anno Domini 532, cum Theodora Augusti instaret ut Vigilis pontifex Anthemium patriarcham, pulsus Meni catholico, restineret, ut ante pontificatum promiserat, respondit: *Malo quodvis supplicium pati, et militis mori potius quam hominem hereticum, et a prædecessoribus suis damnatum, revocare, et sententiam mutare.* Et cùm mulier cum suis, qui aderant, misis instaret, ad Diocletianum se, non ad Justinianum, quemadmodum arbitrabatur, venisse dictum. Quare ita cæsus est, ut paululum absferat quin tunc occidetur. Fugiens itaque in templum S. Euphemie, quod hanc prouul abierat, inde à græstoribus trahitur, et injecto in colum fume, tantum latro per totum urbem, usque ad vesperam raptatur. Deinde carceri inclusus, pâne et aqua aliquantum ita patienter vixit, ut semper diceret, se etiam majora meritus, si digna pro parentis pena irrogaretur. Alphonsus Ciacconius in vita Vigili.

Anno 25 sui imperii impurus Anastasius episcopum Oenianum audens disertum admodum esse, et qui ora omnibus sententia de passo Deo asservatoribus obtraret, cum hortatus esset, ut ad suam factiem de scisceret, pollicens, cum quidquid petisset, illicè accepturum. Cui episcopus: *Tu, inquit, potius ad orthodoxos transi, ne diuinæ opiniones impiorum hominum Severi, Eutychis et Discorami amplexeris, atèri igni ad dicaris; simusque apprehendens imperatoris clamorem: Hoc, ait, vestis nequam post mortem sequetur, tibi imperator; sed sola te comitabitur pietas, ac virtus tuus.*

Vers. 26. — PLACA QUA ET CETERI VISITANI SOLENTE, quam Deus Iudeis indigere solet, puta pestem, gladium, famem, etc.

Vers. 29. — SIN AUTEM NOVAM REM FECERIT DOMINUS (Hebr. si creaturam, id est, novam plagam, creare Domini), UT APERIENS TERRA OS SUUM, histum sum: hinc enim metaphoricè vocatur os. Ridicule ergo et insulsè Hebrai ex hoc loco fabulantur, terram propriè habere os absconditum, illudque à Deo creatione esse septimum die mundi, puta salvabat ad solis occasum: sabbato enim Deus quietivit ab omni opere; ita docet Scriptura lib. 5 Annal.

Leontius Tripolis Lydie episcopus, natione Mysus, animo fuit ingenio adversus omnes, et ore libero. Quodam tempore concilio indicto, cum Eusebia Constantini uxori, superbiâ elata, ab episcopis adoratur, solus eam adulatioves aspernata domi manxit. At illa irata, et animo inflammatu, mittit ad eum expostum, pollicitationibus etiam hominem aliciones; se Ecclesiam illi maximam extrestructuram esse, et affatin pecunie prebiturum, si ad se conveniret. Cui illa modo respondit: *Istorum quidem si quid, imperarier, exqui voleris, nos tam mihi te scito, quam anima tua gradum facturam; si me vero ad te venire voleris, debita episcopis reverenter conservat, ut ego quidem ingredior, tu autem statim de sublimi isto solo descendens, reverenter mihi obviens procedas. et caput meis manibus*

supponas benedictionem accepitura, ac deinde ego sedeam, tu verecundè adsies, cum jussero, signo dato, sessura, Si haec, inquam, tibi conditions placuerint, veniam ad te; sin alio modo, non tam malter dabis, tam magna non poteris, at nos honore episcopis convenienti neglecto, divinum sacerdotii institutum violenus. Quæ cùm renuntiata essent, exarsit iracundia mulier, non ferendu rata Leontii responsum, et vehementer commota, et multum conquesita, multimque mulierib[us] et levi ingenio minitata, rem marito exponit, euandemque ad supplicium de illo sumendum instigt. Is vero ingenuum Leontii animum magis laudat: placatique ira uxorem in gynecœnum alegat. Ita refert Suidas hist. in Leontio pag. 526.

Vers. 25. — RECEDE A TABERNACULIS HOMINUM IMPORUM, ET NOLITE TANGERE QUE AD EOS PERTINENT, NE INVOLVANINI IN PECCATIS, id est, in peccatis peccatorum, EORUM. Unde hebr. est, ne consummari in peccatis eorum. Vide quidam Deus iurati vel peccatorum consortia, quæcumque peccatum sit noxiu[m] et contagiosu[m].

Vers. 27. — DATIAN ET AÉRON EGRESI STABANT IN INTROITU PAPILIONEM SCURUM, CUM UXORIBUS ET LIBERIS, OMNIQUE FREQUENTIA, famulorum scilicet, et ancillarum coramque parvulis. Ilos enim parvulos propriè significabat Hebr. tap, quod tamen Sept. de more veritate supellecitem.

Vers. 28. — IN HOC SCIENTIS, QUOD DOMINUS MISERIT ME, UT FACERIM UNIVERSA, quæ scilicet, in vestri ex Ægypto edactio[n]e, totogone meo ducatu, ac presertim circa Aaronis et filiorum ejus in sacerdotes electionem, feci.

Vers. 29. — PLACA QUA ET CETERI VISITANI SOLENTE, quam Deus Iudeis indigere solet, puta pestem, gladium, famem, etc.

Vers. 50. — SIN AUTEM NOVAM REM FECERIT DOMINUS (Hebr. si creaturam, id est, novam plagam, creare Domini), UT APERIENS TERRA OS SUUM, histum sum: hinc enim metaphoricè vocatur os. Ridicule ergo et insulsè Hebrai ex hoc loco fabulantur, terram propriè habere os absconditum, illudque à Deo creatione esse septimum die mundi, puta salvabat ad solis occasum: sabbato enim Deus quietivit ab omni opere; ita docet Scriptura lib. 5 Annal.

Delegetas eos, et omnia que ad illos pertinent, etc., scientes quod blasphemaverint dominum. Opus enim dei, puta Aaronis sacerdotium, calumniati sunt; illudque non deo, sed Mosi, ejusque favori iniuste et injusto attribuerunt; hoc autem est blasphemare: hoc enim erat iugens dei injuria et contumelia. Blasphemia enim est, cùm opus dei tribuitur diabolio, vel homini, ut patet Matth. 12, 51. Ita Abul.

Vers. 51 et 52. — CONFESTIM EGITUR ET CESSAVIT LOQUI, DIRUPTA EST TERRA SUB PEDIBUS FORVM, ET APERTA HINC OS SUUM DEBORAVIT ILLOS, CUM TABERNACULIS suis, et UNIVERSA SUBSTANTIA eorum. Not. Eo tempore, quo 250 proceres, qui in seditione habebant socii core, obliterant thymiam in tabernaculo, ibique à deo igne affliti sunt, eodem Dathan, Abiron, Hor et Coré, rebellionis duces, nolentes ire ad Moysen et fa-

beraculum, domi sue cum tentoriis, totaque familia à terra absorpta sunt. Nam Core non perisse igne cum 250 in tabernaculo, sed cum domi sue mansisse, ibique à terra absorptum esse, patet ex hoc v. et 27 in Hebreo, ubi expressè dicitur, quod Core cum sua substantia à terra absorptus sit: idem colligitur ex v. 24, ubi Moses iudeo populo, ut recedat à tabernaculo Core; quia scilicet ipsa janua à terra absorbenda erat; idem expressè dicitur c. 26, 10.

Nota hic pœnitentia, rebellionis, inobedientie et murmuris. Nam non tantum hi quatuor duces, sed et ipsorum uxores, liberi, famuli, ancille, totaque domus, cum rebus omnibus à terra absorpta sunt, idque ad detestacionem tanti criminis, et ad terrorum populi inveniendum: perinde ac in criminis læse maiestatis, domus reorum funditus destruantur. Erant enim hi rebelleres et blasphemari, rei læse maiestatis divine. Ille videtur quid haec uxoris, liberi et famuli domus suis rebellibus consenserint, ambientes honorum hunc sacerdotii suis dominis, et consequenter, sibi suscipere familiam: si qui non consenserint, hi perirent, eò quod non recesserint a tabernaculo eorum, ut jurerat dominus v. 24. Parvuli etiam eorum, fecit innoxii, absorpsi sunt, qui parvuli sunt possessio parentium, ait Aristoteles l. 5 Ethicor; morte ergo parvulorum puniri sunt parentes. Est enim Deus omnium vita necisus dominus, qui parvulus ipsius hinc morte potius beneficet. Verisimile est enim eos per remedium legis nature expiatos fuisse à peccato originali, itaque salvatos esse, qui, si diutius vivissent, patrassarentur fortè, etiam parentibus deteriores evasissent. Excepit hinc filios Core, de quibus dicitur e. 27, 40: *Ei factum est grande miraculum, ut, perentes Core, filii non perirent: quia scilicet filii hi Core patris rebellibus non consentiebant; unde per miraculum Deus efficit, ut, Core cum tabernaculo suo absorpto, filii ejus non absorberentur, sed penduli in aere haberent, quicad terra absorbens tabernaculum Core, sub pedibus eorum rursum in conjungere, et hiatus concluderent. Unde c. 26, 58, familia Core, quasi superstes, inter Levitas numeratur: atque hi filii Core postea sancti habitus sunt inter levitas, psalmosque plures vel composuerunt, vel decantávunt, qui etiamnam eorum nomine, puta filii Core, inscribuntur, ut patet psal. 41, 43, 81, 86; et 1 Paral. c. 26, 1.*

Sustentata, Hebr. reclus, quod opes quælibet si guificat: unde ab Hebr. reclus, Galilæum, richesses, de ducti Vatablus.

Vers. 53. — DESCENDERUNTQ VIVI IN INFERNUM, propriè dictum; perperam enim Abulensis, per infernum sepulcrum accipit. Cogita, qualis hic fuerit descenditum, eum absorberentur, clamor et complatio, quæ percusus omnis populus fugit ab eis, ut dicitur v. 34. Ille sunt patet, eos in eternum dannatos esse, et detrusos in infernum; illud enim hic claram dicitur. Accedit, quod hi in flagrantia delicto, a furore dei subiit absorpsi sunt: unde non videntur habuisse spiritum aut tempus pœnitendi. Haec tamen

rationes non omnino concident: posset enim per infernum accipi purgatorium et limbus patrum. Potuerunt enim ipsi in ipso descensu per tantam eladem compungi, penitire et resipisci, inquit Abulensis: hoc possibile fuit; sed parum probable est ita evenisse. Unde eos in infernum damnatorum descendisse cense Epiphanius, Hieronymus, Beda, et ex his Bellarum, 4 de Christi anima cap. 10. Vide hie, quam putantur rebelleres murmuratores: nam, ut sit S. Ambros. epist. 82: *Innumeris tera in medio plebi scinditur, aperitur in profundum sinus, abripuntur noxiæ, et ita ab omnibus mudi huius ablegantur elementis, ut nec aereni austro, nec calidu[m] visu, nec more tactu, nec terram contaminant pulchro.*

Queres, an hi descendentes vivi pervenerint in infernum? Asserunt aliqui, estime probabile: hoc enim verba Scriptura hic præ se ferunt. Verum probabilitas est contrarium, scilicet eos vivos in infernum non pervenire, sed vivos eò descendere copisse, ut et descendenter vii significet actum inchoatum, non perfectum. Nam devorante eos terra, et continuo confluente, in via mortui sunt, ibique corpora remaneant, animabus in infernum descendenteribus. Ratio est, quia universalis lex mortis lata est in omnes homines: nam, ut dicitur Hebr. 9, 27: *Statum est hominibus semel mori, à quâ lego nemo eximendus est, nisi quid aliud cogat. Rursum, lex resurrectionis omnibus mortali bus statuta est: ergo et hi aliquando resurgent; ergo mortui sunt, non vivi; aliqui enim nunc eorum corpora immortalia esse in inferno, nec resurgent in die judicii. Tertio id ipsum significat Moses, cùm ait v. 29: *Si consuetâ hominum morte interiorit, q. d.: Hi morte non consuetâ, sed novâ et insolita interibunt, et mox: Sin autem novam rem fecerit dominus, ut apertos terra os suum degrediat eos, et emnia qua ad illos pertinent, descendenterque viventes in infernum, scilicet quod blasphemaverint dominum. Nec enim populus scire poterat eos vivos descendere, id est, pervenire in infernum: sed ad hoc satis erat videre terram dehincenter, et illos degreditur, ut scilicet vivi descendere inciperent versus infernum: sic enim omnibus apparerat, omnesque viventes censelant et dicelant eos vivos descendisse in infernum. Loquitur enim Script. more vulgari hominum. Ita Abul., Lyras, Hugo, Dionys. Simili morte pœnitent Antichristus, cuius hi rebelleres precursores et typus fuerunt. De eo enim ejusque pseudopropheta dicitur Apoc. 19, 20: *Vix missi sunt hi duo in stagnum ignis. De quo vide ibidem Franc. Riberam.***

Operti nūs. Humus enim sive terra, illis absorptis mox se et sumum os sive hiatus rursum conclusit.

Vers. 55. — SED ET IGNIS EGRESSUS A DOMINO INTERFECIT DECENTES QUINQUAGINTA VIROS, QUI OFFERERANT INCENSUM. Illi 250 viri venerunt cum suis thuribulis ad sanctuarium, quæ nobilitant venire Core, Dathan, Abiron et Hor, cumque ex altari holocaustorum prunus acciperent, quibus imponerent thymiam, quod ingressi in Sanctum, ponent et adolerent in altari thymiamatis, statim antequā ipsi somnium in-

gredentur, ex altari holocaustorum ignis à Deo immisso, in eos insilit, eosque combussoit. Unde quod hic dicitur : *Qui offerant incensum*, intelligi, qui offerre volebant et altentabant (similis phrasis fuit v. 55); needum enim obtulerant, inquit necdum ingressi erant Sanctum, Deo id nolente, ne illud contaminarent culpā et penā suā tam infami. Jam eodem tempore, quo hi 250 igne afflati sunt in tabernaculo Domini, Core, Dathan, Abiron et Hon domi sunt eum tabernacula à terrā absorpti sunt, ut dixi v. 51. Vide, ut hic puniantur, qui sacra contrectant, et sacerdotium sibi arrogant, cùm à Deo ad id non sint vocati, ne electi, ut dicitur v. 40.

VERS. 37. — TOLLAT THURIBULA QÜE JACENT IN INCENDIO, in loco incendi, ubi combusti sunt 250 proceres.

VERS. 37 et 38. — QUONIAM SANCTIFICATA SUNT IN MORTIBUS PECCATORUM, q. d. : Thuribula hæc asseruntur in monumentum sceleris et ultiois, quia ipsa Deo oblatæ sunt per ignem sacrum et thymiana, quod eis hi 250 proceres imposuerunt, ut Deo illud adolerent in altari thymiamatis, licet needum illud adoleverint, morte preventi : oblatæ, inquam, sunt ipsa Deo in mortibus peccatorum, id est, eo tempore quo Deus hosce 250 viros peccantes et rebentes mors punivit, atlans eos igne. Hæc erga thuribula quasi sanctificata fuerunt, primò, per contactum ignis sacri, et thymianatis, quod eis imposuerunt 250 proceres; hoc enim est quod hic subditur : *Et quid oblatum sit in eis incensum Domino*. Secundò, sanctificata sunt per sanctam justitiam et vindictam, quam in proceris eius abutentes, exercuti Deus, et hoc significat *et in mortibus peccatorum*. Tertù, sanctificata sunt, id est, jussa sunt offerri tabernaculo, ibique asservari ad sanctam et perpetuam hujus ultiois memoriam : unde ex Hebr. verit. Vatabl. : *Acerba, sive thuribula ista sint peccatorum pro animabus eorum, ut scilicet serventur in monumentum peccatorum, qui per ea animam, id est, vitam, perdidérunt*.

VERS. 41. — MURMURAVIT AUTEM OMNIS MULTITUDINE

CAPUT XVII.

1. Et locutus est Dominus ad Moysen, dicens :

2. Louquere ad filios Israel, et accipe ab eis virgas singulas per cognationes suas, à cunctis principibus tribuum, virgas duodecim, et uniuscuiusque nomen superscribes virga sua.

3. Nomen autem Aaron erit in tribu Levi, et una virga cunctas seorsim familias continebit :

4. Ponesque eas in tabernaculo foderis coram testimonio, ubi loquar ad te.

5. Quem ex his elegero, germinabit virga ejus : et colibera à me querimonias filiorum Israel, quibus contra vos murmuravit.

6. Locutusque est Moyses ad filios Israel : et dedecunt ei omnes principes virgas per singulas tribus : fueruntque virga duodecim absque virga Aaron.

FILIORUM ISRAEL SEQUENTI DIE, CONTRA MOYSEN ET AARON, DICENS : VOS, INTERFECISTIS POPULUM DOMINI, populi scilicet partem, puta 230 viros, atque Core, Dathan, Abiron et Hon, cum suis familiis.

VERS. 42 et 43. — CUMQUE ORIRET SEDITIO, etc., MOYSES ET AARON FUGERENT AD TABERNACULUM. Hoc enim tunc est in omni persecutione asylum : atque hic ingens est persecutionis fructus, quod nos ad Deum ire competit. Unde Jacobus eremita, cùm ei de monasterio, diceret quod : *Tantum tibi in uram infamiam, ut nemo te aspiceret velit*, respondit : *Agam tibi gratias, nam invitus inimicum tuum beneficio officies; ut qui efficies, ut magis verser in Dei recordatione. Nam quo mihi plus est otii, eo magis occuper in perpetuā contemplationē diuinā pulchritudinis*. Ita Theod. in Philotheo c. 21.

VERS. 43. — RECEDITE DE MEDIO HUJUS MULTITUDINIS, q. d. : Vos, o Moses et Aaron, fugite extra castra, ut circumquaque omnia murmurantium casta delectam.

CUMQUE JACENT IN TERRA, Moses et Aaron supplicantes pro populo, unde sequitur : Dixit Moses na Aaron : *Tolle thuribulum, etc., mitte incensum, etc., ut roges pro eis*. Dixit hoc Moses ad Prophetam, inspiratus à Deo, ex voluntate Dei : nam alia tantum licebat adolere thymiana in altari thymiamatis, non autem extra illud, inter populum et cesorum cadavera, ut fecit hic Aaron, dispensante Deo.

VERS. 46. JAN ENI EGRESSE EST IRA A DOMINO, ET PLAGA DESERVIT. Tū et significat, id est : *ira enim egressa a Domino*, non erat alius quam plaga deservientis ; fuit haec plaga ignis, qui è populo 14 milia et 700 combussit et incendit, ut patet ex v. 49. An corpora horum fuerint per ignem planè consumpta et in cinerem redacta, ut vult Abul, an vero tantum ambusta, non liquet : neutrum enim hic exprimitur. Vide ut murmurum hic rursus puniatur igne.

VERS. 50. — INTERTUS, plaga ignis et incendiū jam dicta.

CHAPITRE XVII.

1. Le Seigneur parla à Moïse, et lui dit : *Afin qu'on ne conteste plus le sacerdoce à Aaron, et qu'en soit assuré que c'est moi qui l'ai revêtu de cette dignité*.

2. Parlez aux enfants d'Israël, et prenez d'eux une verge pour la race de chaque tribu, douze verges pour tous les princes des douze tribus ; et vous écrivez le nom de chaque prince sur sa verge.

3. Mais le nom d'Aaron sera sur la *verge de la tribu de Lévi*, et toutes les tribus seront écrits chacune séparément sur sa verge.

4. Vous mettrez ces verges dans le tabernacle de l'alliance devant l'*arche du témoignage*, où je vous parlerai.

5. La verge de celui d'entre eux que j'aurai élu fleurira ; et j'arrêterai ainsi les plaintes des enfants d'Israël, et les murmures qu'ils excètent contre vous ; car ils verront clairement alors que ce n'est pas vous qui vous êtes emportés du sacerdoce, mais que c'est moi qui vous en ai revêtus.

6. Moïse parla donc aux enfants d'Israël : et tous les princes de chaque tribu ayant donné chacun leur verge, il s'en trouva douze sans la verge d'Aaron.

7. Quis cùm posuisset Moyses coram Domino in tabernaculo testimoniū,

8. Sequenti die regressus inventit germinasse virginem Aaron in domo Levi ; et turgentibus gemmis erupserant flores, qui foliis dilatatis, in amygdalas deformati sunt.

9. Protulit ergo Moyses omnes vergas de conspectu Domini ad cunctos filios Israël : videruntque et receperunt singuli vergas suas.

10. Dixitque Dominus ad Moyses : Refer virginem Aaron in tabernaculum testimoniū, ut servetur ibi in signum rebellium filiorum Israël, et quiescant querela cura me, ne moriantur.

11. Feceitque Moyses sicul præcepérat Dominus.

12. Dixerunt autem filii Israël ad Moyses : Ecce consumpti sumus, omnes perivimus.

13. Quicunque accedit ad tabernaculum Domini, moriatur ; num usque ad internectionem cuncti delendi sumus.

COMMENTARIUM.

VERS. 2. — LOQUERE AD FILIOS ISRAEL, ET ACICE AB EIS VIRGAS SINGULAS, PER COGNATIONES, id est, TRIBUS SUAS. Duodecim enim vergas tantum accepit hic Moses, juxta numerum 12 tribum ; scilicet a qualibet tribu unam, præter virginem Aaronis.

Nota. Ob seditionem et murmurum Core cum suis, contendens cum Aaron de sacerdotio, de quo cap. preced., jubet hic Deus singulis tribus, eamque principes vergas suas afferre, ut per eas novo miraculo, solius virginis Aaronis florentis, item hanc dirimat, eisque sacerdotum consignet et confirmet. Hinc videtur, hoc miraculum contigisse eodem anno quo contigit seditione Core, scilicet anno secundo egressis ex Egypto, ut dixi c. preced., v. 2, qui fuit annus mundi 2455.

ET UNUSCUISQUE NOMEN SUPERSCRIBES VIRGE SUE. Uniuscuiusque, scilicet principis in qualibet tribu. Patet ex Hebreo, qui habet, et quisque (scilicet principis) scribat nomen suum super virginem suam. Erant enim omnes principes primogeniti totius populi ; et singularem tribum, idèoque praeter ceteris, ad eos cuius sacerdotii spectare videbatur : unde ad omnem de eis item dirimendam, principum solorum nomina inscripta sunt vergis duodecim, et decima tercia inscriptum est nomine Aaronis, qui erat primogenitus in tribu Levi, nam Levi primogenitum filium habebat Caath, hic Amram, hic Aaronem : erat enim Aaron senior Mose, fratre suo.

VERS. 5. — NOMEN AUTEM AARON ERIT IN TRIBU LEVI. Hebr. est, in *virgine Levi*. Ita et Septuag. Qualibet enim tribus, seu, ut sequitur, omnes familias unius tribus unam habeant virginem, cui inscriptum erat nomen principis, seu primogeniti illius tribus. Quare valde verisimile est virginem hanc Aaronis et Levi, aliam fuisse à virga Mosis, quia ipse plagues Egypti induxit, et mare Rubrum divisit ; idque probatur primò quia haec verga vocatur hie Levi, non Mosis. Secundò, quia aliqui impar fuerint virginum sors, ceterique principes suspectum habuissent Aaronem et Mosen, si ipse fratris consignasset virginem illam, que tot portentorum

7. Moïse les ayant mises devant le Seigneur, dans le tabernacle du témoignage,

8. Trouva le jour suivant, lorsqu'il revint, que la verge d'Aaron, qui était pour la famille de Lévi, avait fleuri ; et qu'ayant poussé des boutons, il en éroit sorti des fleurs, d'où, après que les feuilles s'étoient ouvertes, il s'étoit formé des amandes.

9. Moïse ayant donc pris toutes les verges de devant le Seigneur, les porta à tous les enfants d'Israël : et chaque tribu vit et regut sa verge.

10. Et le Seigneur dit à Moïse : Reportez la verge d'Aaron dans le tabernacle du témoignage, afin qu'elle y soit gardée pour mémoire de la rébellion des enfants d'Israël ; et qu'ils cessent de former des plaintes contre moi, de peur qu'ils ne soient punis de mort.

11. Moïse fit ce que le Seigneur lui avait commandé.

12. Mais les enfants d'Israël, effrayés de tout ce qu'ils étaient arrivés, dirent à Moïse : Vous voyez que nous sommes tous consumés, et que nous périrons tous.

13. Quiconque s'approche du tabernacle du Seigneur, est frappé de mort : serons-nous donc tous exterminés sans qu'il en demeure un seul, et ne nous apprendrez-vous point ce que nous devons faire pour éviter ce malheur ?